

列傳  
諸臣

高麗史

四十七

其六十七

徐熙  
姜邯贊  
崔坤  
敗契丹  
九十五卷

楊規

智英  
三十一







例傳

列傳卷第七

高麗史九十

正憲大夫判書集賢殿大提學知經筵事兼成均大司成臣鄭麟趾奉

教修

徐熙

諱

恭

徐熙小字廉允內議令嗣子也性嚴恪光宗  
十一年年十八擢甲科超授廣評貢外郎累  
遷內議侍郎二十三年奉使如宋時不朝宋  
十數年熙至容儀中度宋太祖嘉之授檢校  
兵部尚書成宗二年由佐丞拜兵官御事從



幸西京成宗欲微行遊永明寺熙上疏諫乃  
止賜鞍馬以賞之後改內史侍郎十二年契  
丹來侵熙爲中軍使與侍中朴良柔門下侍  
郎崔亮軍于北界備之成宗欲自將禦之幸  
西京進次安北府契丹東京留守蕭遜寧攻  
破蓬山郡獲我先鋒軍使給事中尹庶顏等  
成宗聞之不得進乃還熙引兵欲救蓬山遜  
寧聲言大朝旣已奄有高勾麗舊地今爾國  
侵奪疆界是以來討又移書云大朝統一四



方其未歸附期於掃蕩速致降款毋涉淹留  
熙見書還奏有可和之狀成宗遣監察司憲  
借禮賓少卿李蒙戩如契丹營請和遜寧又  
移書云八十萬兵至矣若不出江而降當須  
殄滅君臣宜速降軍前蒙戩至營問所以來  
侵之意遜寧曰汝國不恤民事是用恭行天  
罰若欲求和宜速來降蒙戩還成宗會群臣  
議之或言車駕還京今重臣率軍乞降或言  
割西京以北與之自黃州至岢嶺畫爲封疆



成宗將從割地之議開西京倉米任百姓所  
取餘者尚多成宗恐爲敵所資令投大同江  
熙奏曰食足則城可守戰可勝也兵之勝負  
不在強弱但能觀釁而動耳何可遽令弃之  
乎况食者民之命也寧爲敵所資虛弃江中  
又恐不合天意成宗然而止之熙又奏曰自  
契丹東京至我安北府數百里之地皆爲生  
女真所據光宗取之築嘉州松城等城今契  
丹之來其志不過取北二城其聲言取高勾



麗舊地者實恐我也今見其兵勢大盛遽割  
西京以北與之非計也且三角山以北亦高  
勾麗舊地彼以谿壑之欲責之無厭可盡與  
乎况割地與敵萬世之恥也願駕還都城使  
臣等一與之戰然後議之未晚也前民官御  
事李知白奏曰聖祖創業垂統洎于今日無  
一忠臣遽欲以土地輕與敵國可不痛哉古  
人有詩云千里山河輕孺子兩朝冠劍恨焦  
周蓋謂焦周爲蜀大臣勸後主納土於魏爲



千古所笑也請以金銀寶器賂遜寧以觀其  
意且與其輕割土地弃之敵國曷若復行先  
王燃燈八關仙郎等事不爲他方異法以保  
國家致大平乎若以爲然則當先告神明然  
後戰之與和惟上裁之成宗然之時成宗樂  
慕華風國人不喜故知白及之遜寧以蒙戩  
旣還久無回報遂攻安戎鎮中郎將大道秀  
郎將庾方與克之遜寧不敢復進遣人促  
降成宗遣和通使閤門舍人張瑩往契丹營



遜寧曰宜更以大臣送軍前面對瑩還成宗  
會群臣問曰誰能往契丹營以口舌却兵立  
萬世之功乎群臣無有應者熙獨奏曰臣雖  
不敏敢不惟命王出餞江頭執手慰藉而送  
之熙奉國書如遜寧營使譯者問相見禮遜  
寧曰我大朝貴人宜拜於庭熙曰臣之於君  
拜下禮也兩國大臣相見何得如是往復再  
三遜寧不許熙怒還卧所館不起遜寧心異  
之乃許升堂行禮於是熙至營門下馬而入



與遜寧分庭揖升行禮東西對坐遜寧語熙  
曰汝國與新羅地高勾麗之地我所有也而  
汝侵蝕之又與我連壤而越海事宋故有今  
日之師若割地以獻而修朝聘可無事矣熙  
曰非也我國即高勾麗之舊也故號高麗都  
平壤若論地界上國之東京皆在我境何得  
謂之侵蝕乎且鴨綠江內外亦我境內今女  
真盜據其間頑黠變詐道途梗澁甚於涉海  
朝聘之不通女真之故也若令遜女真還我



舊地築城堡通道路則敢不修聘將軍如以  
臣言達之天聰豈不哀納辭氣慷慨遜寧知  
不可強遂具以聞契丹帝曰高麗旣請和宜  
罷兵遜寧欲宴慰熙曰本國雖無失道而致  
上國勞師遠來故上下皇操戈執銳暴露  
有日何忍宴樂遜寧曰兩國大臣相見可無  
歡好之禮乎固請然後許之極歡乃罷熙留  
契丹營七日而還遜寧贈以駝十首馬百匹  
羊千頭錦綺羅紉五百匹成宗大喜出迎江



頭即遣良桑爲禮幣使入覲熙復奏曰臣與  
遼寧約盪平女真收復舊地然後朝覲可通  
今纔收江內請俟得江外修聘未晚成宗曰  
又不修聘恐有後患遂遣之轉平章事十三  
年率兵逐女真城長興歸化二鎮郭龜二州  
明年又率兵城安義興化二鎮又明年城宣  
孟二州熙嘗扈駕海州成宗幸熙幕欲入熙  
曰臣之幕非至尊所當臨命進酒曰臣之酒  
不堪獻也成宗乃坐幕外進御酒共飲而罷



供賓令鄭又玄上封事論時政七事忤旨成  
宗會宰相議曰又玄敢越職論事罪之何如  
皆曰惟命熙曰古者諫無官越職何罪臣以  
不才謬居宰相竊位素餐使官卑者論政教  
得失是臣之罪也况又玄論事甚切宜加褒  
獎成宗感悟擢又玄監察御史賜熙繡鞍廐  
馬酒果以慰之拜太保內史今十五年熙患  
疾在開國寺成宗駕幸問疾以御衣一襲馬  
三匹分施寺院又以穀一千石施開國寺凡



所以祈命者無所不爲明年頒祿熙病尚未  
愈命有司曰熙年雖未及致仕以疾病未得  
侍朝宜給致仕祿穆宗元年卒年五十七聞  
計震悼賻布一千匹麥三百石米五百石腦  
原茶二百角大茶十斤梅香三百兩以禮葬  
之謚章威顯宗十八年配享成宗廟庭德宗  
二年加贈太師子訥側室子周行

訥成宗十五年擢甲科顯宗朝累遷尚書吏  
部侍郎兼左諫議大夫移國子祭酒知吏部



事王納訥女爲妃授訥中樞使右散騎常侍  
驟拜門下侍郎同內史門下平章事判尚書  
吏部事德宗初加檢校太師進門下侍中靖  
宗時判都兵馬使王遣戶部郎中庾先如契  
丹謝安撫訥奏曰往歲契丹欲於鴨江東加  
築城堡今復和親可因庾先附表請罷王從  
之七年賜几杖加重太匡明年再上表乞退  
不允訥遘疾寓地藏寺王遣右承宣金廷俊  
問疾以御衣二襲穀一千碩馬二匹納寺祈



福疾篤親臨視之制加三重大匡內史令賜  
子孫永業田及卒王哀悼贈謚簡敬後配享  
靖宗廟庭宣宗三年避先王謚改元肅初弼  
父神逸郊居有鹿薳投神逸拔其箭而匿之  
獵者至未獲而返夢有神人謝曰鹿吾子也  
賴君不死當令公之子孫世爲卿相神逸年  
八十生弼弼熙訥果相繼爲宰相  
恭熙玄孫毅宗朝蔭補景靈殿判官扈駕西  
都王命兩京文武官射至暮插大燭候上射



之西都人多中之從臣無中者王頗不平恭  
一箭中燭二箭中的王大喜賜帛累官至平  
章事明宗元年卒爲人有膽略善騎射六爲  
兩界兵馬使士卒樂附及拜宰相志益謙遜  
疾文士驕傲禮遇武人鄭仲夫之亂重房令  
巡檢軍二十二人環衛其第不及於禍

劉瑑

劉瑑忠州大原縣人后妃之姓劉者皆出其  
宗故世爲戚里爲人廉介美風儀光宗末筮



仕爲內承旨穆宗朝累遷至吏部尚書叅知  
政事顯宗即位授尚書左僕射由門下侍郎  
拜檢校太師守門下侍中與同列奏民庶疫  
癘陰陽愆伏皆由刑政不時也謹按月令三  
月節省圜圉去桎梏無肆掠止獄訴四月中  
氣挺重囚出輕繫七月中氣繕圜圉具桎梏  
斷薄刑決小罪又按獄官今從立春至秋分  
不得奏決死刑若犯惡逆者不拘此令然恐  
法吏未盡詳審伏請今後內外所司皆依今



贊

施行從之十年卒輟朝三日贈內史令璿自  
累朝以來恒居近職未嘗補外雖無獻替頗  
有公輔之望

姜邯贊

姜邯贊舊名殷川衿州人五世祖餘清自新  
羅來居始興郡即衿也父弓珍事太祖爲三  
韓壁上功臣邯贊少好學多奇略成宗朝擢  
甲科第一累遷禮部侍郎顯宗元年契丹主  
自將攻西京我軍敗報至群臣議降邯贊獨



曰今日之事罪在康兆非所恤也但衆寡不  
敵當避其鋒徐圖興復耳遂勸王南幸二年  
遷國子祭酒再轉翰林學士承旨左散騎常  
侍進中樞使請修杜稷壇令禮官議定儀注  
改吏部尚書邯鄲有田十二結在開寧縣白  
王給軍戶九年除西京留守內史侍郎同內  
史門下平章事王手書告身曰庚戌年中有  
虜塵干戈深入滇江濱當時不用姜公策舉  
國皆爲左衽人世多榮之契丹蕭遜寧來侵



兵號十萬時邯鄲在西北面行營都統使王  
仍命爲上元帥大將軍姜民瞻副之內史舍  
人朴從儉兵部郎中柳參爲判官帥兵二十  
萬八千三百屯寧州至興化鎮選騎兵萬二  
千伏山谷中以大繩貫牛皮塞城東大川以  
待之賊至決塞發伏大敗之遼寧引兵直趨  
京城民瞻追及於慈州來口山又大敗之侍  
郎趙元又擊於馬灘斬首萬餘級明年正月  
邯鄲以契丹兵逼京遣兵馬判官金宗鉉



兵一萬倍道入衛東北面兵馬使亦遣兵三  
千三百入援於是契丹回兵至漣渭州邯鄲  
等掩擊斬五百餘級二月契丹兵過龜州邯  
鄲等邀戰於東郊兩軍相持勝敗未決宗鉉  
引兵赴之忽風雨南來旌旗北指我軍乘勢  
奮擊勇氣百倍契丹兵奔北我軍追擊之涉  
石川至于盤嶺僵尸蔽野俘獲人口馬駝甲  
胄兵仗不可勝數生還者僅數千人契丹之  
敗未有如此之甚契丹主聞之大怒遣使責



遜寧曰汝輕敵深入以至於此何面目見我  
乎朕當皮面然後戮之邯鄲帥三軍凱還獻  
俘獲王親迎于迎波驛結綵棚備樂宴將士  
以金花八枝親插邯鄲頭左執手右執觴慰  
嘆不已邯鄲拜謝不敢當遂改驛名爲興義  
賜驛吏冠帶與州縣吏同邯鄲上表請老不  
允賜几杖令三日一朝加檢校太尉門下侍  
郎同內史門下平章事天水縣開國男食邑  
三百戶賜推忠協謀安國功臣號十一年又



表請致仕從之加特進檢校太傅天水縣開國子食邑五百戶邯贊以京都無城郭請築羅城王從之今王可道築之二十一年拜門下侍中德宗即位授開府儀同三司推忠協謀安國奉土功臣特進檢校太師侍中天水郡開國侯食邑一千戶尋卒年八十四輟朝三日謚仁憲命百官會葬弔誄賻贈一依侍中劉瑑例世傳有使臣夜入始興郡見大星隕于人家遣吏往視之適其家婦生男使臣



心異之取歸以養是爲邯鄲及爲相宋使見  
之不覺下拜曰文曲星不見久矣今在此耶  
邯鄲性清儉不營產業體貌矮陋衣裳垢弊  
不踰中人正色立朝臨大事決大策屹然爲  
邦家柱石時歲豐民安中外晏然人以爲邯  
鄲之功也致仕歸城南別墅著樂道郊居集  
又著求善集後配享顯宗廟庭文宗贈守太  
師兼中書令子行經

崔士威



崔士威事穆宗累官刑部尚書顯宗初爲統  
軍使與康兆等禦契丹士威率諸將分軍出  
龜州北忽頓湯井曙星三道與契丹戰敗績  
二年叅知政事轉吏部尚書後與張延祐皇  
甫俞義獻議罷東京留守置慶州防禦使又  
廢十二州節度使置五都護七十五道安撫  
使俄遷內史侍郎平章事賜推忠佐理同德  
功臣號封清河縣開國男食邑三百戶尋加  
檢校太師守門下侍中爵進伯食邑七百戶



又加匡國功臣號判吏部事上疏論時政得失王命有司商確行之又奏諸州縣長吏稱號混雜自今郡縣以上吏稱戶長鄉部曲津亭驛吏只稱長從之臺官劾論士威與左僕射朴忠淑於毬庭禮會醉舞不敬請罪之不允加太子太師贈其父融又守司空上柱國漢南郡開國男食邑三百戶母庾氏國大夫契丹東京將軍大延琳叛自稱興遼國刑部尚書郭元請乘機取鴨江東岸士威與徐



訥等上書以爲不可元固執攻之竟不克延  
琳所署太師大延定引東北女真與契丹相  
攻遣使乞援王議諸輔臣士威與平章事蔡  
忠順言兵者危事不可不慎彼之相攻安知  
非我利耶但可修城池謹烽燧以觀其變王  
從之二十一年士威請老不聽令五日一朝  
明年加內史令仍令致仕德宗即位命五日  
一朝入省視事卒贈太師謚貞肅文宗六年  
制曰檢校太師內史令崔士威在聖考朝以



清節直道屢有裨益弘濟艱難保安宗社以致中興可配享廟庭其甥姪未官者超授八品職

皇甫俞義

張延祐

皇甫俞義史失其世系穆宗朝歷官至宣徽判官王寢疾金致陽謀變王知之命選文武各一人率軍校往迎顯宗於是蔡忠順崔沆等議曰皇甫俞義志存宗社且其父祖有勲勞於國當不墜家業以盡心力盍遣此人并



舉武班郎將文演以聞乃命忠順草與顯宗  
書授俞義文演及別將李成彥高積等十人  
往迎于三角山神穴寺又命開城府叅軍金  
延慶領卒一百郊迎俞義等至寺僧疑爲姦  
黨所遣匿不出俞義等具道所以迎立之意  
遂奉以還顯宗即位授殿中侍御史進吏部  
侍郎改內史舍人尋爲中樞院日直貲自庚  
戌用兵以來增置軍額由是百官祿俸不足  
俞義與中樞院使張延祐建議奪京軍永業



田以充祿俸武官頗懷不平上將軍崔質又以邊功累拜武職而不得爲文官居常怏怏遂與上將軍金訓朴成李協李翔李暹石邦賢崔可貞恭文林猛等以奪田激衆怒誘諸衛軍士鼓譟闌入禁中縛俞義及延祐捶撻垂死詣閤中面訴云俞義等占奪我輩田實謀自利殊非公家之利若截趾適履柰四體何諸軍洶洶不勝憤怨請除國蠹用快群情王重違衆志除俞義延祐名流配後起授給



事。中累轉御史大夫與叅知政事王可道。築  
開京羅城。拜中樞使。歷叅知政事。吏部尚書。  
陞內史侍郎。同內史門下平章事。判戶部事。  
靖宗二年。改門下侍郎。八年卒。延祐瀛州尚  
質縣人。新羅末父儒。避亂吳越。後還國。光宗  
以解華語。累授客省。每中國使至。必使儒擯  
接之。延祐長於吏事。以幹能稱。後以戶部尚  
書卒。贈尚書右僕射。

楊規



楊規事穆宗累官刑部郎中顯宗元年契丹主自將來討康兆圍興化鎮規爲都巡檢使與鎮使戶部郎中鄭成副使將作注簿李守和判官廩犧令張顥嬰城固守契丹主獲通州城外収禾男婦各賜錦衣授紙封一箭以兵三百餘人送興化鎮諭降其箭封有書曰朕以前王誦服事朝廷其來久矣今逆臣康兆弑君立幼故親率精兵已臨國境汝等擒康兆送駕前便即回兵不然直入開京殺汝



妻孥又以勅書繫矢插城門曰勅興化鎮城主并軍人百姓朕以前王誦紹其祖服爲我潘臣捍禦封陞忽被姦兇所害朕將精銳來討罪人其餘脅從皆與原免况汝等受前王撫綏之惠知歷代順逆之由當體朕懷無貽後悔守和等上表曰戴天履地者合去姦兇資父事君者須堅節操若違此理必受其殃伏乞俯循民情用回睿略大開天網何求鳥雀之先投載轉兵車可獲貔貅之率服契丹



主以錦衣銀器等物賜鎮將有差仍勅曰省  
所上表奏具悉朕慕承五聖臨禦萬方忠良  
則必示旌褒兇逆則須行誅伐以康兆弑其  
故主挾彼幼君轉恣姦豪大示威福故親行  
誅伐特正刑名方擁全師以臨近境比特頒  
於綸音蓋式示於招懷遽覽封章未聞歸款  
陳瀝靡由於誠實詞華徒見於敬恭泥汝等  
早列簪裾必知逆順豈可助謀於逆黨不思  
雪憤於前王宜顧安危預分禍福守和又回



表云臣等昨奉詔泥輒陳心石望賜泣辜之  
惠切祈解網之仁凌霜耐雪加安百姓之心  
灰骨粉身永奉千年之聖契丹主見表知其  
不降乃解圍更傳勅旨曰汝等慰安百姓而  
待之以二十萬兵屯于麟州南無老代以二  
十萬兵進至通州契丹主移軍銅山下兆引  
兵出通州城南戰敗就擒行營都統副使李  
鉉雲行營都統判官盧戩監察御史盧顥揚  
景李成佐等亦皆被執行營都兵馬副使盧



頽司宰丞徐崧注簿盧濟等死于陣下我軍  
大亂契丹兵乘勝追奔數十里斬首三萬餘  
級所棄糧餉鎧仗不可勝計於是契丹兵長  
驅而前左右奇軍將軍金訓金繼夫李元申  
寧漢伏兵于緩項嶺皆執短兵突出敗之契  
丹兵小却契丹詐爲兆書送興化鎮諭降規  
曰我受主命而來非受兆命不降契丹又使  
盧戢及其閤門使馬壽持檄至通州諭降城  
中皆懼中郎將崔質洪淑投袂而起執戢及



壽乃與防禦使李元龜副使崔卓大將軍蔡  
溫謙判官柴巨雲閉門固守衆心乃一契丹  
兵入郭州防禦使戶部員外郎趙成裕夜遁  
寧漢及行營修製官乘里仁大將軍大懷德  
工部郎中李用之禮部郎中簡英彥皆死城  
遂陷契丹留兵六千餘人守之規自興化鎮  
率兵七百餘人至通州收兵一千夜入郭州  
擊契丹所留兵悉斬之徙城中男女七千餘  
人于通州明年契丹主入京焚宮闕而退龜



州別將金叔興與中郎將保良擊契丹兵斬  
萬餘級規掩擊契丹兵於無老代斬二千餘  
級奪被虜男女三千餘人又戰於梨樹追至  
石嶺斬二千五百餘級奪俘虜千餘人後三  
日又戰於余里站斬千餘級奪俘虜千餘人  
是日三戰皆捷復邀其前鋒於艾田擊之斬  
千餘級俄而契丹主大軍奄至規與叔興終  
日力戰兵盡矢窮俱死於陣契丹兵爲諸將  
鈔擊又因大雨馬馳疲乏甲仗皆失渡鴨綠



江引去鄭成追之及其半渡尾擊之契丹兵溺死者甚衆諸降城皆復之規以孤軍旬月閒凡七戰斬級甚衆奪被虜人三萬餘口獲駝馬器械不可勝數以功贈工部尚書給規妻殷栗郡君洪氏栗授子帶春校書郎王手製教賜洪氏曰汝夫才全將略兼識治道常效節於松筠竟輸誠於邦國忠貞罕比夙夜忘勞昨於北境有戎中軍鼓勇指揮士卒威騰矢石追捕仇讎力靜封疆抽一劍而萬夫



爭走挽六鈞而百旅皆降自此城鎮得全情  
懷益壯累多捷勝不幸隕亡常思出衆之功  
已加勲秩更切酬勞之念增及頒宣歲賜汝  
稻穀一百碩以終其身贈叔興將軍又命給  
其母李氏粟教曰贈將軍叔興自守邊城勇  
於赴敵旣成功於破竹終致命於伏弋言念  
舊勞合加優賞可歲給其母粟五十碩以終  
其身十年賜規叔興功臣錄券十五年又俱  
賜三韓後壁上功臣號文宗即位制曰大中



祥符三年契丹入寇西北面都巡檢使楊規  
副指揮金叔興等挺身奮擊連戰破敵矢集  
如蝟毛俱沒陣下追念其功合行褒獎可圖  
形功臣閣以勸後來帶春靖宗六年爲安北  
大都護府副使左僕射崔冲奏帶春立志岐  
拔多智略閑軍事若有邊虞非此人無可遣  
者不宜補外不聽後至直門下省衛尉卿文  
宗初有疾制免常朝只令視事兼官

智蔡文

祿延



智宗文鳳州人顯宗元年補中郎將王間契  
丹兵至遣蔡文將兵鎮和州以備東北及康  
兆敗兆及李鉉雲盧顥等皆被執命蔡文移  
兵援西京蔡文即與軍容使侍御史崔昌進  
次剛德鎮顥爲契丹鄉導與契丹人劉經賣  
檄至西京諭降副留守元宗奭與僚佐崔緯  
咸質楊澤文晏等已修降表蔡文等聞之引  
兵至西京城門閉昌呼分臺御史曹子奇曰  
吾等奉王命倍道來今不納何也子奇具告



顓經諭降事遂開門蔡文入屯故宮南廊昌  
諷宗爽拘留顓經固守宗爽不從昌密與蔡  
文謀遣兵城北候顓等還掩殺之取其表焚  
之時城中疑貳蔡文出鎮城南獨大將軍鄭  
忠節從之俄而東北界都巡檢使卓思政率  
兵至遂與合軍復入城王以三軍敗岷州郡  
陷沒上表請朝契丹主許之遂棄俘掠以馬  
保佑爲開城留守王八副之遣乙亥將騎兵  
一千送保佑等又遣其閤門引進使韓杞以



突騎二百至西京北門呼曰皇帝昨遣劉經  
盧顗等賈詔曉諭何至今無消息也若不拒  
命留守官僚來聽我指諭思政聞杞語與蔡  
文謀使麾下鄭仁等將驍騎突出擊斬杞等  
百餘人餘悉擒之無一人還者思政以蔡文  
爲先鋒出與乙凜戰乙凜保佑敗走於是城  
中人心稍安思政還入城蔡文與李元出屯  
慈惠寺契丹主復遣乙凜擊之邏卒報敵兵  
來屯安定驛勢甚盛蔡文馳告思政遂與思



政及僧法言率兵九千迎擊于林原驛南斬  
首三千餘級法言死翼日蔡文復出戰契丹  
兵敗走於是城中將上登城以望競出逐之  
至馬灘契丹回兵擊之我軍敗遂圍城契丹  
主次城西佛寺思政懼給將軍大道秀曰君  
自東門吾自西門出前後夾攻蔑不勝矣遂  
以麾下兵夜遁道秀出東門始知見給又力  
不可敵遂率所部降于契丹諸將皆潰城中  
恟懼統軍錄事趙元隘守鎮將姜民瞻郎將



洪叶方休等莫知所措乃共禱神祠筮得吉  
兆於是衆推元爲兵馬使收散卒閉城固守  
蔡文奔還京奏西京敗軍狀群臣議降姜邯  
贊獨勸王南行蔡文請曰臣雖驚怯願在左  
右效犬馬勞王曰昨李元崔昌奔還自請扈  
從今不復見爲臣之義果如是乎今卿旣勞  
于外又欲捍衛予甚嘉之賜酒食及銀鞍是  
夜王與后妃及吏部侍郎蔡忠順等率禁軍  
五十餘人出都行至積城縣丹棗驛武卒堅



英與驛人張弓矢將犯行宮蔡文馳射之賊  
侵奔潰復自西南山突出遮道蔡文又射却  
之王至昌化縣有吏告曰王識吾名面乎王  
陽不聞吏怒將構亂使人呼曰何拱辰將兵  
來矣蔡文曰何故來耶吏曰欲擒蔡忠順金  
應仁等耳應仁及侍郎李正忠郎將國近等  
皆適獨蔡文忠順周佇等留侍夜賊又至侍  
從臣僚宦官嬪御皆亡匿唯玄德大明二王  
后侍女二人承旨良叶忠弼等侍蔡文隨機



應變賊不敢近及曉蔡文請二后先自北門  
出手控御馬聞行入道峯寺賊不之知忠順  
繼至蔡文奏曰去夜賊疑非拱辰臣請往跡  
之王恐其亡不許蔡文曰臣若背君言與事  
違天必誅之王乃許即往昌化縣道逢國近  
國近曰吾衣裝盡爲賊奪蔡文曰汝爲臣不  
忠獲保首領足矣適拱辰柳宗赴行在蔡文  
遇諸道具言賊變且詰之果非拱辰所爲也  
拱辰道見中軍判官高英起敗軍南走與俱



來時拱辰所領卒二十餘人蔡文遂以其卒  
搜昌化縣得賊所盜馬十五匹鞍十部將還  
蔡文謂拱辰等曰吾與諸君偕進王必驚動  
請諸君少後遂獨行忠弼在寺門望之入奏  
智將軍來矣王喜出門迎之蔡文奏曰臣已  
得賊實非拱辰所爲且偕拱辰來王引見拱  
辰宗勞之遂遣拱辰往契丹營請和明年正  
月王次廣州失二王后所之今蔡文往尋之  
至饒舌驛乃得奉還王喜爲留三日王發廣



州踰嶺宿鼻腦驛蔡文秦扈從將士皆托尋  
妻子四散昏夜恐有賊竊發請爲幟捕將士  
冠以辨從之宗曰臣鄉陽城去此不遠請幸  
之王悅遂幸陽城夜宗應仁等矯旨毀御鞍  
以賜縣人遲明縣吏皆遁宗應仁等又請遣  
二王后各歸其鄉遣扈從將卒往東邊備急  
王以問蔡文蔡文大哭曰今君臣失道橫罹  
殃禍播遷如此正當動由仁義以收人心弃  
王后以求生其可忍乎王曰將軍言是也遂



行過蛇山縣蔡文見群鴈在田欲慰悅王心  
躍馬而前鴈驚飛翻身仰射應弦而墮王大  
悅蔡文下馬取鴈進曰有臣如此何憂盜賊  
王大笑慰獎至天安府宗應仁奏臣等請往  
石坡驛供頓以迎遂逃至巴山驛王謂蔡文  
曰玄德王后有娠不宜遠行其鄉善州距此  
不遠可以遣之蔡文固執前議王曰勢不獲  
已遂遣之次礪陽縣將卒有離心蔡文奏曰  
聖祖統合之時有功者雖小必賞況今方涉



險艱要得衆心宜先懋賞王從之授玄安之  
等十六人爲中尹至參禮驛全州節度使趙  
容謙野服迎駕朴暹奏曰全州即古百濟聖  
祖亦惡之請上勿幸王然之宿長谷驛容謙  
謀欲止王挾以號令與轉運使李載巡檢使  
崔檝殿中少監柳僧虔以白幘插冠鼓噪而  
進蔡文使人閉門堅守賊不敢入王與后乘  
馬在驛廳事蔡文登屋問曰汝等何得如是  
柳僧虔來否賊曰來矣又問汝爲誰賊曰汝



亦爲誰蔡文荅以他語賊曰智將軍也蔡文  
認其聲曰汝是親從馬韓兆也仍以王命召  
僧虔僧虔曰汝不出吾不敢入蔡文出門呼  
僧虔引至王前僧虔泣奏曰今日之事容謙  
所爲臣不知也請奉旨召容謙來王許之僧  
虔出遂逃王命良叶召容謙載既至諸將欲  
殺之蔡文呵止之使二人牽大明宮主馬而  
行旣而遣還全州王入羅州夜候人誤報契  
丹兵至王大驚走出外蔡文奏曰大駕夜行



百姓驚擾願還御行宮臣訶知然後動猶可  
及也蔡文出候之通事舍人宋均彥別將丁  
悅賈契丹前鋒元帥駙馬書及拱辰奏狀未  
蔡文率詣行宮王見拱辰狀知兵已退喜以  
均彥爲都兵馬錄事丁悅爲親從郎將駙馬  
書無解契丹字者莫曉其意二月還至公州  
賜蔡文田三十結教曰朕因避寇狼狽遠塗  
所從臣僚罔不逃散唯蔡文蒙犯風霜跋涉  
山川不辭羈勒之勞終保松筠之節諒多殊



宗時除中郎將王寢疾拱辰與親從將軍庾  
方中郎將卓思政等常直近殿門尋遷尚書  
左司郎中及康兆舉兵至拱辰遂與思政奔  
于兆拱辰嘗在東西界擅發兵入東女真部  
落見敗顯宗初坐流遠島尋召還復職未幾  
王避契丹南幸拱辰追謁于道奏曰契丹本  
以討賊爲名今已得康兆若遣使請和彼必  
班師王筮得吉卦遂遣拱辰及高英起奉表  
狀往契丹營拱辰行至昌化縣以表狀授郎



將張旻別將丁悅先往契丹軍言曰國王固  
願來覲第懼兵威又因內難出避江南遣陪  
臣拱辰等陳告事由拱辰等亦惶懼不敢前  
來請速收兵旻等未至契丹先鋒已至昌化  
拱辰等具陳前意契丹問國王安在答曰今  
向江南不知所在又問遠近答曰江南太遠  
不知幾萬里追兵乃還明年拱辰與英起至  
契丹營乞班師契丹主許之遂留拱辰等拱  
辰旣被留內圖還國外示忠勤契丹主甚加



寵遇拱辰與英起密謀奏曰本國今已喪亡  
臣等願領兵黠檢而來契丹主許之尋聞王  
返國使英起居中京拱辰居燕京皆妻以良  
家女拱辰多市駿馬列置東路以爲歸計人  
告其謀契丹主鞠之拱辰具以實對且曰臣  
於本國不敢有二心罪當萬死不願生事大  
朝契丹主義義而原之諭令改節效忠拱辰辭  
益厲不遜遂殺之爭取心肝食之後王下教  
錄功加其子則忠祿資文宗六年制曰左司



郎中河拱辰在統和二十八年契丹兵入侵  
臨敵忘身掉三寸舌能却大兵可圖形閣上  
超授其子則忠五品職尋又錄其功贈尚書  
工部侍郎

金殷傳

金殷傳永州安山縣人性勤儉成宗朝授甄  
官丞穆宗時累遷御廚使顯宗初爲公州節  
度使王避契丹南下次公州殷傳備禮郊迎  
曰豈意聖上跋涉山川凌冒霜雪至於此極



獻衣帶土物王遂更衣以土物分賜扈從官  
王至巴山驛吏皆遁御廚闕膳殷傳又進膳  
羞分供朝夕契丹兵退王還次公州殷傳使  
長女製御衣以進因納之是爲元成王后元  
惠元平二王后亦其女也尋除刑部侍郎如  
契丹賀生辰還至來遠城契丹甚女真執之  
以歸數月乃得還進知中樞事轉戶部尚書  
拜中樞使上護軍八年卒以王后故贈推忠  
守節昌國功臣開府儀同三司守司空上柱



國安山郡開國侯食邑一千戶妻封安山郡  
大夫人又贈其父尚書左僕射上柱國安山  
縣開國侯食邑一千五百戶母安山郡大夫  
人妻父李許謙亦贈尚書左僕射上柱國邵  
城縣開國侯食邑一千五百戶

周佇

周佇宋溫州人穆宗時隨商舶來學士蔡忠  
順知其有才密奏留之初授禮賓省注簿不  
數月除拾遺遂掌制誥顯宗避契丹南幸佇



扈從有功由是大顯驟遷禮部侍郎中樞院  
直學士歷內史舍人秘書監右常侍拜翰林  
學士承旨崇文輔國功臣左散騎常侍上柱  
國海南縣開國男食邑三百戶尋進禮部尚  
書十五年卒性謙恭工文翰交聘辭命多出  
其手恩遇無比

姜民瞻

姜民瞻晉州晉康人穆宗朝登第顯宗時東  
女真寇清河迎日長驪縣民瞻與文演李仁



澤曹子奇爲都部署往督州郡兵擊走之拜  
內史舍人又以大將軍副姜邯贊大破契丹  
蕭遜寧於興化鎮遜寧引兵直趨京都民瞻  
追及於慈州來口山又大敗之擢鷹揚上將  
軍社國轉右散騎常侍賜推誠致理翊戴功  
臣號明年知中樞事兵部尚書十二年卒輟  
朝三日贈太子太傅民瞻起自書生射御非  
其所長然志氣剛果屢立戰功遂顯達後下  
教錄功加其子旦祿資文宗即位制曰大中



祥符十一年契丹闌入兵部尚書知中樞院  
事姜民瞻奮擊大捷於盤嶺之野契丹奔北  
投戈委甲行路隘塞俘斬萬級追念其功合  
行褒獎可圖形功臣閣以勸後來

### 郭元

郭元清州上黨縣人成宗十五年登甲科累  
遷起居舍人顯宗二年拜中樞直學士六年  
如宋獻方物仍告契丹連歲來侵會女真亦  
訴爲契丹侵擾累年不得朝帝以契丹旣受



盟難於荅辭學士錢惟演草詔曰念卿本道  
固深軫於懷思睦乃隣封亦以從於盟好所  
期輯睦用泰黎蒸帝覽之喜曰如此則雖契  
丹見之無妨仍勅元遊開寶寺密使館伴  
外郎張師德開諭師德與元登寺塔從容謂  
曰今京都高屋大廈揔是軍營陛下下一統寰  
海猶且養卒日今習戰以備北方天子尚如  
此况貴國與之連境結好息民是遠圖也明  
年還拜刑部侍郎右諫議大夫又明年再轉



禮部侍郎翰林學士十三年改右散騎常侍  
歷中樞使刑部尚書賜推誠文理功臣號十  
八年叅知政事王謂宰相曰女真屢犯東陸  
爲害滋甚宜招諭渠首厚加賞賜此所謂以  
德懷人也元曰女真人面獸心與其懷之以  
惠曷若震之以威王然之二十年興遼反契  
丹遣使求援元密奏王曰鴨江東畔契丹保  
障今可乘機取之崔士威徐訥金猛等皆上  
書言其不可元固執遣兵攻之不克漸急發



疽而卒性清廉工文詞歷位臺省以吏能稱  
然不自重與李作仁善人以此譏之德宗即  
位以元有勲勞擢用其子拯

### 王可道

王可道初名子琳清州人本姓李成宗朝擢  
魁科補西京掌書記顯宗五年上將軍金訓  
崔質等作亂由是武臣用事悍夫兇豎並帶  
文官羊頭狗尾布列臺閣政出多門朝綱紊  
亂可道以和州防禦使秩滿還京在私第心



懷憤激密謂曰直金猛曰王何不效漢高雲  
夢之遊乎猛喻其意密奏王納之以可道嘗  
爲書記頗得人心即權授西京留守判官趣  
令先往設備明年王幸西京宴群臣於長樂  
宮乘訓等醉以兵襲之遂誅訓質及李恊崔  
可貞石邦賢李暹金貞悅孝岳林猛崔龜等  
十九人龜儒士以兵部郎中扈從性麤鄙與  
質等交故及尋以訓等子若同產兄弟歸之  
本貫常赦不原其父母妻姊妹祖孫叔伯緣



坐者皆放之後累歷尚書右丞同知中樞事  
戶部尚書賜致盛功臣號十八年叅知政事  
二十年與左僕射異膺甫御史大夫皇甫俞  
義尚書左丞黃周亮等築開京羅城可道令  
人持傘環立登高而進退之均其闊狹以定  
城基以功進檢校太尉行吏部尚書兼太子  
少師叅知政事上柱國開城縣開國伯食邑  
七千戶加輸忠創闕功臣號賜姓王給開城  
縣莊田封其妻金氏開城郡夫人德宗即位



可道請納妃於是納其女爲妃改門下侍郎  
同內史門下平章事以有疾免朝時遣工部  
郎中柳喬郎中金瑬恭如契丹會葬且賀即  
位可道奏契丹與我通好交贄然每有并吞  
之志今其主俎駙馬匹梯叛據東京宜乘此  
時請毀鴨綠城橋歸兩留我行人若不聽可  
與之絕乃附表請之契丹不從王命群臣議  
徐訥等二十九人曰彼既不從我言宜勿通  
好皇甫俞義等二十九人駁云今若絕交必



貽禍害不如繼好息民王從可道及訥等議  
停賀正使仍用聖宗太平年號平章事柳韶  
請攻破丹城王下宰執議訥及俞義黃周亮  
崔齊顏崔冲金忠贊等皆曰不可可道與李  
端秦時不可失固請出軍王命有司卜於大  
廟不果出兵可道尋乞骸歸鄉養疾三年卒  
官庀喪事謚英肅後贈太師中書令配享顯  
宗廟庭

金猛



金猛字貞固梁州宜春縣人祖衍徙居平壤  
官至通事舍人父贄以詞章見稱累授給事  
中兼直翰林院性嗜酒使氣屢罷免猛登第  
官累左拾遺顯宗即位擢置近侍俾掌劇權  
累拜中樞使賜爵宜春縣開國男食邑三百  
戶二十一年病革加叅知政事卒王痛悼謚  
文定德宗以猛有勲勞擢敘其子德符文宗  
贈太子太師門下侍中

柳韶



柳韶史失其世系顯宗朝歷司憲中丞諫議大夫進累平章事二十年王命韶於興化鎮西北四十里修古石城置威遠鎮又修興化鎮北古石堡置定戎鎮徙永平民實之契丹東京將軍大延琳叛自稱興遼來求援王不許時韶以西北面判兵馬事遭喪王下教起復曰古者三年之喪卒哭金革之事無避漢丞相翟方進遭喪既葬三十日除服視事今興遼來請師恐有邊警卿宜馳往邊上以備



之除吏部尚書叅知政事德宗即位授中軍  
兵馬元帥尋遷門下侍郎同內史門下平章  
事二年詔始置北境關防起自西海濱古國  
內城界鴨江入海處東跨威遠興化靜州寧  
海寧德寧朔雲州安水清塞平虜寧遠定戎  
孟州朔州等十三城抵耀德靜邊和州等三  
城是役契丹來爭校尉邊柔奮身先登擊却  
之以功授中郎將明年王宴群臣於文德殿  
以勞韶等開拓關城之勲賜韶推忠拓境功



臣號進階銀青興祿大夫上柱國官至大尉  
門下侍郎平章事謚襄懿配享德宗廟庭

尹徵古

尹徵古初名元載樹州守安縣人成宗末登  
第穆宗朝拜監察御史顯宗即位超授侍御  
史轉內史舍人充國史修撰官進累中樞使  
右散騎常侍檢校司徒上柱國十二年加檢  
校大尉賜推忠佐理功臣號卒性沈重嚴毅  
美風儀善楷書所至裁決平允口不言人短



而人畏愛之計聞王曰世豈復有斯人朕將  
疇依歎惜者久贈尚書右僕射謚莊景德宗  
即位以徵古有勲勞擢用其子希旦

韋壽餘

韋壽餘沁州江華縣人端慤守法自光宗朝  
在司膳久不調穆宗時累遷爲門下侍郎平  
章事顯宗初請老不許賜几杖王以壽餘於  
朝臣最老欲大用其明年授門下侍中上柱  
國江華縣開國子食邑五百戶卒謚安恭贈



內史令

田拱之

田拱之靜州靈光縣人成宗朝登進士科穆宗末授大學博士時耽羅奏瑞山湧出海中遣拱之往視耽羅人言其形狀奇異可懼拱之躬至山下畫其形以進顯宗初進刑部侍郎拜中樞院副使吏部侍郎卒拱之善辭命歷仕中外二十餘年以勤恪稱贈左散騎常侍



李周憲

李周憲洞州土山縣人初以小吏起頗稱勤幹成宗嘗云鐵中錚錚者授監察司憲穆宗時轉內史舍人兼典三司職務顯宗朝拜殿中監進累尚書右僕射卒

李周佐

李周佐慶州人家世單微幼聰悟左僕射李成功留守東京一見器之及還携至京使隸國學穆宗朝登第調尚州牧記室叅軍事拜



監察御史顯宗時遷起居舍人出爲東北面  
兵馬使奏朔方道登溟州營內三陟霜陰鶴  
浦派川連谷羽溪等十九縣並被蕃賊侵擾  
生業甚艱請加撫恤命蠲租賦德宗初授右  
諫議大夫靖宗二年除右散騎常侍六年以  
刑部尚書判御史臺事卒王悼惜贈司空尚  
書右僕射賻米麥四百石賜茶及衣著令百  
官會葬周佐襟懷惆儻儀表瓌偉立朝四十  
餘年有大臣之體



安紹光

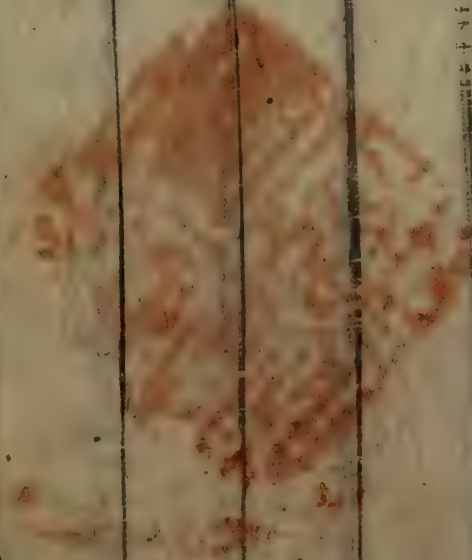
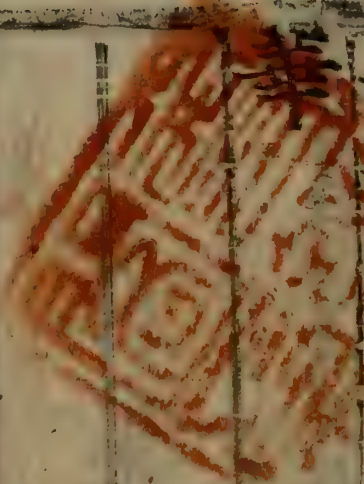
安紹光洞州土山縣人世爲將體貌魁偉使  
氣好鷹馬穆宗即位以有翼戴功令掌宿衛  
寵待無比顯宗朝累拜尚書右僕射卒輟朝  
三日謚敬剛

趙之遴

趙之遴白州銀川縣人有吏幹性嗜酒日夜  
娛樂穆宗朝拜吏部侍郎知銀臺事時以朋  
比乾沒譏之然視金諾卒趙之遴有聞顯宗

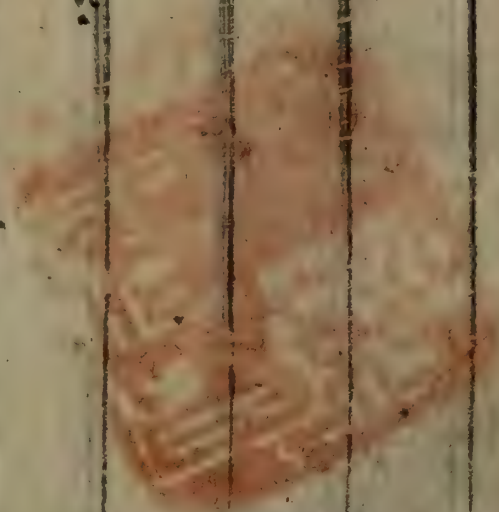
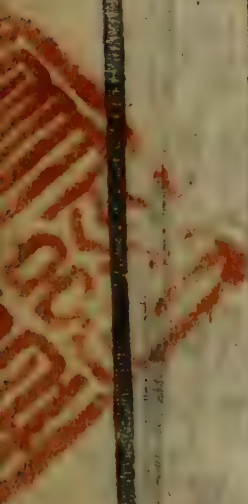


二年以左僕射叅知政事卒輟朝三日謚恭





列傳卷第七





列傳卷第八

高麗史九十五

正憲大夫曾判書集賢殿大提學知經筵春秋館事兼成均司成臣鄭麟趾奉

教修

崔冲

惟善

思齊

淪

允儀

崔冲字浩然海州大寧郡人風姿瑰偉性操

堅貞少好學善屬文穆宗八年擢甲科第一

顯宗時累厯拾遺補闕翰林學士禮部侍郎

諫議大夫德宗初轉右散騎常侍同知中樞

院事奏成宗時內外諸司廳壁皆書說苑六



正六邪之文漢刺史六條之令今世代已遠  
宜更書揭之使在位者知所飭勵從之俄授  
刑部尚書中樞使靖宗朝除尚書左僕射叅  
知政事判西北路兵馬事王命冲行邊境拓  
定城池賜衣遣之冲置寧遠平盧等鎮及諸  
堡十四還陞內史侍郎平章事加守司徒修  
國史上柱國尋遷門下侍郎平章事文宗即  
位拜門下侍中命考定律令書筭加守太保  
四年又加開府儀同三司守太傅賜推忠贊



道功臣號冲以侍中為都兵馬使癸去歲西  
北州鎮未穀不登百姓貧乏男困徭役女困  
徵糶請修繕城池外凡工役悉令禁斷從之  
又奏東女真酋長鹽漢等八十六人累犯邊  
境今勒留京館有日夷狄人面數心不可以  
刑法懲不可以仁義教勒留既久首丘之情  
必深忿怨且供費甚多請皆放還從之明年  
為式目都監使與內史侍郎王寵之等奏及  
第李申錫不錄氏族不宜登朝門下侍郎金



元冲判御史臺事金廷俊奏氏族不錄乃其  
祖父之失非申錫之罪况積功翰墨捷第簾  
前身無痕咎合列簪紳制曰冲等所奏固是  
常典然立賢無方不宜執泥其依元冲等奏  
七年冲以年滿七旬乞退制曰侍中崔冲累  
代儒宗三韓耆德今雖請老未忍允從宜令  
攸司稽古典賜几杖視事復加推忠贊道協  
謀同德致理功臣開府儀同三司守太師兼  
門下侍中上柱國致仕尋加內史令仍令致



仕冲聞王將遣使就第賜告身禮物上章辭  
曰臣立朝以來未有輔佐力耗遽哀敢乞骸  
骨坐尸優俸已荷殊私今又蒙特下明綸將  
降使於雲霄俾及榮於閭里猶涯揆分情所  
未安招損害盈臣之所懼乞回成命追寢新  
恩不允遣內史侍郎平章事金元鼎同知中  
樞院事王懋崇就第賜詔曰卿儒宮圭臬神  
化丹青事累聖以濡毫文章華國位三階而  
調鼎功績紀常雖在退閑未忘舊德更進黃



扉之秩暨榮綵野之堂今授卿內史令致仕  
告身一道并賜衣帶銀器綵段布貨鞍馬等  
物官誥曰良臣惟聖姚皇舉八元以得士者  
昌姬室延其四子或授之以相位或委之以  
宰衡採忠懿之謀丹青帝化賴挾維之智黼  
黻宸謀臻於茂之期開無疆之祚誰肩往詰  
朕得伊人惟卿順墨存誠該明稟性唐雄首  
於聖壘補鶚立於天庭萬丈金山梁代誰踰  
於朱舁一枝丹桂晉臣僉仰於都說語多能



則叔向扶輪論博物。張華避席而自顯。則應  
芝詔擢八槐司軒夢。開祥允協吹塵之契。周  
詩濟美載揚瞻石之誣。臺閣規模衆推如晦  
人倫領袖時許魏舒。藹馳威有之補。綏正惟  
幾之務。通者年非耄矣。齒未鬪然。早辭當軸  
之權。歸遂應輿之願。賀知章之湖畔。雖恣佳  
遊。陶弘景之山中。常諮大事。昔動為民。聚今  
坐作世師。不陞極摯之資矣。表難名之德。遂  
中書而冠秩。俾上列以翹榮。於戲。量能授職。



者君親之常寵獎朕茲無宏論道經邦者宰  
相之務彌綸汝所克勤茂宣翼亮之猷用致  
肱康之運俾齊休於姚皇姬室不專美於四  
子八元後改內史門下省為中書門下省以  
冲為中書令致仕冲雖居家軍國大事悉就  
咨焉累加推忠贊道佐理同德弘文懿儒保  
定康濟功臣號二十二年卒王遣太醫監李  
鹽下詔吊其子惟善等曰卿父人中威鳳朝  
右元龜抱喪齊至魯之文章夙登大輔振咀



業吞磨之謀畫歷贊昌辰懿厥績庸光于編  
冊迨其蟬璫遺慶附諸冠子冕孫鳩杖退閑  
樂乃琴墳笙典卧扶宸極蔚為干木之偃藩  
坐奠夢楹忽感宣尼之摧棟顧百身而難贖  
傾萬乘以荐悲卿等橫遘家艱尤溪宅恤宜  
勉孝追之禮莫興過毀之哀顯宗以後干戈  
終息未遑文教冲收召後進教誨不倦學徒  
全集填溢街巷遂分九齋曰樂聖大中誠明  
敬業造道率性進德大和待聘謂之侍中崔



公徒凡應舉子弟必先隸徒中學焉每歲暑  
月借歸法寺僧房為夏課擇徒中及第學優  
未官者為教導授以九經三史閒或先進來  
過刻燭賦詩誇其次第唱名以八設小酌童  
冠列左右奉樽俎進退有儀長幼有序相與  
酬唱及日暮皆作洛生詠以罷觀者莫不嘉  
歎及卒謚文憲公徒又有儒臣立徒者十一  
籍中謂之文憲公徒又有儒臣立徒者十一  
弘文公徒侍中鄭僖傑一稱熊川徒匡憲公



徒叅政盧早南山徒祭酒金尚賓西園徒僕  
射金無滯文忠公徒侍郎殷鼎良慎公徒平  
章金義珍一云即中朴明保貞敬公徒平章  
黃瑩忠平公徒柳監貞憲公徒侍中文正徐  
侍郎徒徐碩龜山徒未知何人<sup>為</sup>世稱十二徒  
焉冲徒為最盛東方學校之興盖由冲始時  
謂海東孔子宣宗三年配享靖宗廟庭子惟  
善惟吉惟吉官至尚書令子思諤自有傳冲  
子孫以文行登宰輔者數十人



惟善顯宗朝擢乙科第一授七品八翰林院  
文宗時累遷知中樞院事王命創興王寺于  
德水縣移縣于楊川惟善諫曰昔唐太宗神  
聖英武千百年以來未有倫比不許度人為  
僧創立寺觀以遵高祖之志史傳美之我太  
祖神聖王訓要曰國師道誥察國內山川順  
逆凡可以創造寺院之地無不營建後世嗣  
王及公侯貴戚后妃臣僚無得爭修願宇虧  
損地德今陛下承祖宗累積之基昇平日久



固宜節用愛人特盈守成以傳後嗣柰何罄  
民財竭民力供不急之費以危邦本耶王優  
答之異日入侍閒譚王泛容慰獎曰諫諍是  
忠從好佞惟善對曰創垂猶易守成難拜中  
書侍郎同中書門下平章事權吏部尚書事  
侍御史盧旦奏事不稱旨王怒謂左右曰此  
非忠蹇之臣命曳出脫公欄縛之惟善奏人  
臣有犯當付憲司王意解惟善後為中書令  
弟惟吉守司空攝尚書令父冲年高尚無恙



一日王賜國老宴惟善惟吉扶以入赴時稱  
盛事翰林學士金行瓊作詩賀曰尚書令侍  
中書令乙狀元扶甲狀元王以重九宴嶽松  
亭命詞臣賦詩覽惟善詩稱獎不已賜尚乘  
馬尋判尚書吏部事賜推忠贊化康靖綏濟  
功臣號加開府儀同三司守太師上柱國進  
門下侍中二十九年卒謚文和惟善繼世儒  
宗匡輔兩朝雖無赫赫之稱人皆重之宣宗  
朝配享文宗廟庭子思齊登文宗八年科官



至守司空門下侍郎同中書門下平章事監  
修國史判吏部事上柱國卒謚良平子湑  
湑登第事睿宗時國家閑暇王尚詞賦好遊  
宴嘗宴西京大同江與侍臣唱和湑亦以知  
制誥從上書諫曰昔唐文宗欲置詩學士宰  
相奏詩人多輕薄若承鎮問恐撓聖聰文宗  
乃止帝王當好經術日與儒雅討論經史咨  
諏政理安有事童子雕篆數與輕薄詞臣吟  
風嘯月以喪天衷之淳正耶王優納之有一



詞臣乘隙曰淪所謂儒雅除臣等別有何人  
淪短於詩故有此言王怒左遷春州府使和  
人詩云吾家世受聖朝恩欲繼忠清不墜門  
但把螢輝增聖日敢將蟲則議詞源自慚風  
月無功業回望雲霄已夢魂駭汗未收還感  
淚謫來猶得駕朱轡王聞之召還後官至禮  
部尚書翰林學士

允儀冲玄孫初名天祐登第官至門下侍郎  
平章事判吏部事毅宗十六年卒年六十一



生長閩閩揚曆華要論事明白慷慨典銓選  
注擬平允任用賢才又能文章再掌貢舉時  
稱得人嘗奉詔撰古今詳定禮五十卷行于  
世配享毅宗廟庭

李子淵

資諒  
資德

資仁  
預

資庭  
公壽

資玄  
之氏

頻  
光緒

李子淵仁州人其先新羅大官奉使八唐天  
子嘉之賜姓李子孫徙居邵城縣即仁州也  
有李許謙者封邵城伯生尚書右僕射翰翰



生子淵子祥子祥贈尚書右僕射子淵擢魁  
科靖宗初補給事中累轉中樞院副使文宗  
朝授吏部尚書叅知政事陞內史侍郎平章  
事王納其女為妃加守太尉妻樂浪郡君金  
氏為大夫人授子顥軍器主簿顥顥並九品  
職後加門下侍郎平章事守太傅封金氏鵠  
林國大夫人賜衣襪進門下侍中判尚書吏  
部事奏曰天地災祥每與刑政得失相應賞  
罰不可不慎臣伏見吏刑部務要辦理而日



陵月替稽留未決者多若令兩部負察精覈  
事理考官吏勤怠而黜陟之則合聖上勤政  
恤刑之意庶冤抑可銷而休祥可致也從之  
又奏近因創造興王寺移德水縣於楊川百  
姓營葺廬舍未遑寧處男負女提道路相繼  
貧者有填塹之憂富者無安堵之所請蠲德  
水縣民一歲賦役使得蘇息制特蠲二歲王  
以子淵功高任重又賜衣樹銀器鞍馬穀帛  
為式目都監使奏曰製述業康師厚十舉不



中例依甲午敕詔當脫麻然師厚儒林郎堂  
引上貴之曾孫堂引是驅史官伏見戊子年  
制電吏所由注膳幕士驅史門僕子孫工製  
述明經律書算醫卜地理學業登科或兵陳  
之下成大功者許陞朝行又見丙子年制上  
項人子孫得蒙恩八仕者依祖父仕路量授  
今師厚不宜脫麻叅知政事金顯等五人奏  
曰師厚曾祖上貴職雖堂引得兼儒林郎父  
序應舉十度亦得脫麻八仕師厚十載螢雪



之功不可不念。伏望亦許。脫麻王從子淵等  
議後。賜推誠佐世保社功臣號。加開府儀同  
三司。守太師兼中書令。監修國史。上柱國。慶  
源郡開國公。食邑三千戶。卒。謚章和。配享文  
宗廟庭。子顥。贈慶源伯。顥門下侍中。卒。謚貞  
憲。顥顥皆宰相。三女皆配文宗長子。肅太后  
次仁敬賢妃。次仁節賢妃。顥子資謙。資諒。資  
謙自有傳。顥子資仁。資義。資義自有傳。曾孫  
爽。顥子資玄。資德子祥子。預顥資諒初名



資訓以外戚補左右衛錄事叅軍事齊宗朝  
從尹瓘正女真有功授監察御史累遷刑部  
侍郎樞密院知奏事奉使如宋徽宗御齋謀  
殿召一行人賜宴作詩示之命和之資諒即  
製進云鹿鳴嘉會宴賢良公樂洋洋出洞房  
天上賜花頭上艷盤中宣橘袖中香黃河再  
報千年瑞綵醕輕浮萬壽觴今日陪臣叅盛  
際願歌天保永無忘徽宗大加稱賞將還密  
諭曰聞汝國與女真接壤後歲來朝可招諭



數人偕來資諒奏曰女真人面黝心夷獠中  
最貪醜不可通上國宋幸臣聞之曰女真地  
多產珍奇高麗素與互市不欲分利於我故  
沮之陛下於高麗愛之如子今負德如此可  
遣一介之使招女真不必借高麗竟交通致  
靖康之禍後轉樞密院副使太子賓客仁宗  
即位拜刑部尚書樞密院使病革進守司空  
中書侍郎平章事卒輟朝三日資諒好讀書  
常討孫吳兵法以功名自喜娶資仁女生二



女無子

資仁文宗朝登第累遷侍御史文順相繼薨  
宣宗即位遣資仁如遼告喪遼主不許入京  
館誥曰二君連逝必有其故宜奏以窳資仁  
曰國公夙有疾恙加以哀毀遂至大漸宗無  
他故願留臣等遣使本國究問臣若誣罔當  
服重罪語甚切直遼主出城外覲殿引見慰  
諭後拜兵部侍郎遷右諫議大夫王以八關  
會幸神泉院雨墮侍宴群臣皆露服及夕將



還天霽月明駐輦昌德門外命宗親奉觴為  
壽資仁與左諫議金上琦補闕魏繼廷等諫  
止之改尚書右丞陞殿中監中樞院副使卒  
奕挺初名應誼少登第累遷直門下省獻議  
多稱旨官至中書侍郎平章事卒謚貞簡生  
長閭閻不以富貴驕人人多重之故得免鄭  
仲夫之亂至晚年嬖賤妾不能理家身沒未  
幾諸姪孫輩爭財相訟時論少之  
資玄字真精容貌魁偉性聰敏登第為大樂



署丞忽棄官入春州清平山葺文殊院居之  
蔬食布衣以禪道自樂睿宗遣內臣賜茶香  
金帛累詔徵之資玄曰臣始出都門誓不復  
踐京華不敢奉詔遂上表曰以島養島庶無  
鍾鼓之憂觀魚知魚俾遂江湖之性王覽之  
知不可致幸南京遣其弟尚書資德諭赴行  
在作詩手書賜之資玄赴召王曰朕慕此老  
道德久矣不宜以臣禮見今上殿拜賜坐從  
容與語命留三角山清涼寺再見問養性之



安對曰莫善於寡欲遂進心安一篇王歎賞  
待遇甚厚既而固請還山乃賜茶湯道服以  
寵行其仁宗即位亦傾嚮之有疾遣內醫診  
視賜茶藥卒年六十五性吝多畜財貨舉物  
積穀一方厰苦之賜謚真樂資德字觀止恭  
謹孝友喜讀書又好佛陰補京市署丞進累  
中書侍郎平章事資諫貶出貶黃州使後復  
拜平章事卒年六十八輟朝一日謚莊懿  
預文宗朝登第官累尚書工部員外郎宣宗



時歷禮部侍郎翰林學士知中樞院事兵部  
尚書翰林學士承旨獻宗初拜政堂文學刑  
部尚書初宣宗為國原公娶預女是為貞信  
賢妃生迺和宮主睿宗立納迺和為妃預嘗  
以李資義之黨罷免至是以妃故召見舍元  
殿賜酒食衣服鞍馬授檢校太尉刑部尚書  
改堂文學進中書侍郎平章事辛子公壽  
公壽字元老舊名壽少時外祖侍中崔惟善  
撫其頂曰此兒當為大器及長力學登科直



翰林院遷左拾遺轉西京留守判官睿宗幸  
西京公壽供頓不擾民王嘉之駕還命扈從  
辭曰故事旌駕惟知留一人扈行安可要異  
恩以撓常典王從之秩滿拜禮部員外郎轉  
兵部侍郎王晏以選軍卒凡十四年以稱職  
聞累遷工部尚書一時輩流多踐宰府人或  
以為晚公壽處之怡然仁宗即位擢檢校司  
徒守司空叅知政事進中書侍郎平章事李  
資謙作亂公壽據義鎮定賜推忠衛社同德



功臣號拜開府儀同三司門下侍中上柱國  
公壽素患風痺乞退表四上優詔許之卒輟  
朝一日謚文忠天資宏厚勤儉然吝嗇好佛

子之氏

之氏字子固好讀書屬辭如宿構擢魁科直

翰林院仁宗初授右正言時論公正忤時宰

改殿中內給事出按西海道時資諫當國嗜

利者爭附之氏獨不相比資諫使者交于州

郡爭取財賄之氏痛禁資諫惡之除平州使



資謙敗召還累遷為起居注妙清白壽翰結  
近侍以妖術惑衆之氏獨淡斥之曰此輩必  
誤國王幸西京鄭知常金安與妙清誣言大  
同江有瑞氣此神龍吐涎千載罕逢請順天  
心稱尊號以厭金國主以問之氏對曰金強  
敵不可輕也况兩府大臣留守上都不可偏  
聽一兩人言以決大議王從之拜中書舍人  
西京叛久不下之氏與左常侍李仲上疏曰  
虎兕出於柙龜玉毀於櫝是誰之過西賊之



謀久矣一二大臣非獨不防閑反信其謀而  
張之致今日之患請賜明斷誅其黨與蓋指  
文公仁林景清輩也公仁景清由是罷陞御  
史大夫同知樞密院事歷禮部尚書政堂文  
學守司空左僕射進叅知政事二十三年卒  
年五十四王遣使吊祭贈中書侍郎平章事  
謚文正之氏風標英雅秉心寬厚文章事業  
為一時傑但吝嗇父沒不分弟妹財產其家  
奴肆橫或至盜劫不檢制為時所議



類登第直翰林院事文順宣獻肅睿六朝累  
官開府儀同三司檢校太師守太保門下侍  
郎同中書門下平章事判尚書禮部翰林院  
事修國史上柱國年六十九卒輟朝三日謚  
文良類怡靜寡欲俸祿之外不營產業酷信  
浮屠遍覽諸經章疏尤喜金剛經自號金剛  
居士孫光縉

光縉初名元休蔭補良醞丞揚歷中外遂躋  
樞府鄭仲夫之亂以溫謹獲全明宗初叅知



政事加中書侍郎門下平章事權執銓衡未  
幾乞骸卒謚貞懿子惟仁惟誼惟直惟諒惟  
卿惟溫

朴寅亮

景仁

景伯

景山

朴寅亮字代天竹州人或云平州人文宗朝  
登第多所敷歷遠嘗欲過鴨綠江為界設船  
橋越東岸置保州城顯宗以來屢請罷不聽  
二十九年遣使請之寅亮修陳情表曰普天  
之下既莫非王土王臣尺地之餘何必曰我



疆我理又曰歸汶陽之舊田撫綏弊邑回長  
沙之拙袖抃舞昌辰遠主覽之寢其事累遷  
右副承宣轉禮部侍郎三十四年與戶部尚  
書柳洪奉使如宋至浙江遇颶風幾覆舟及  
至宋計所貢方物失亡殆半帝勅王勿問王  
乃釋洪等有金觀者亦在是行宋人見寅亮  
及觀所著尺牘表狀題詠稱嘆不置至刊二  
人詩文號小華集歷翰林學士承旨同知中  
樞院事肅宗元年以右僕射叅知政事卒謚



文烈寅亮文詞雅麗南北朝告奏表狀皆出其手嘗撰古今錄十卷藏祕府子景仁景伯景山

景仁初名景綽字令裕少力學登科累遷左拾遺言論勁直無所依違時議重之肅宗朝授中書舍人以兵馬副使從尹瓘征女真墜馬傷脛留定州聞瓘將奪九城寄書曰武功已成國威已振宜戢師旅以啗萬全更深入賊地列置城池今雖已成後恐難守瓘不能



用卒如其言王欲遣使如宋景仁時以殿中  
監直門下上疏諫止言甚剴切王不得已從  
之然以忤旨除國子祭酒後為西北面兵馬  
使陞薛王賜名景仁仍賜茶藥歷吏戶禮刑  
四部尚書翰林學士承旨判三司事以老病  
屢乞退加檢校太子太保守司空尚書左僕  
射叅知政事修國史致仕卒年六十七謚章  
簡子孝廉孝先景伯宣宗朝擢魁科官至尚  
書景山睿宗朝擢第二名仕至大卿以三子



登科例賜母大倉米歲三十碩

黃周亮

黃周亮登第顯宗朝累轉侍御史歷拾遺中

丞進累中樞院副使德宗朝拜政堂文學判

翰林院事靖宗朝歷史戶禮三部尚書叅知

政事威鷄州女真仇屯高刀化二人與其都

領將軍開老爭財乘其醉歐殺之事下輔臣

議侍中徐訥等六人議曰女真雖是異類然

既歸化名載版籍與編氓同固當遵率邦憲



今歐殺其長罪不可原請論如法周亮等十  
一人議曰此輩雖歸化為我藩籬然人面獸  
心不慣風教不可加刑且律文云諸化外人  
同類自相犯者各依本俗法况其鄰里老長  
已依本俗法出犯人二家財物輸開老家以  
贖其罪何更論斷王從周亮等議進門下侍  
郎平章事九年加推忠盡節文德匡國功臣  
特進守太僕兼門下侍中判尚書吏部事上  
柱國卒謚景文初契丹兵陷京城燒宮闕書



籍畫為煨燼周亮奉詔訪問採掇撰集太祖  
至穆宗七代事跡共三十六卷以進配享靖  
宗廟庭宣宗贈開府儀同三司

柳伸

柳伸初名仁狀貌不踰中人而有膽量少登  
第以清謹名由起居舍人出牧清州民畏而  
敬之國家欲移都南京宰相及庶僚皆以為  
伸與左散騎常侍庾禪崇獨言其不可凡論  
國事悉主忠義時論多之事文順宣憲肅五



朝官至尚書右僕射政堂文學卒贈叅知政

事謚忠慎

### 王寵之

王寵之顯宗朝登第累遷起居舍人靖宗朝

為右承宣給事<sup>中</sup>與都兵馬副使朴成傑等奏

奏東路靜邊鎮蕃賊窺覲之虞百姓不得安

居請俟農隙等設城池從之轉知奏事禮賓

卿十年與東北路兵馬使叅知政事金令器

城長定二州及元興鎮文宗初以中樞使為



西北面中軍使兼行營兵馬使加守司空上  
柱國未幾以吏部尚書為都兵馬使奏傳曰  
安不忘危又曰無恃敵之不來恃吾有備故  
國家每當仲秋會東西班貢吏於郊外教習  
射御而況諸衛軍士國之爪牙宜於農隙教  
以金鼓旌旗坐作之節又軍馬皆不練習請  
先選前鋒馬兵每一隊給馬甲十副俾習馳  
逐仍令御史臺兵部六衛掌其教閱從之尋  
拜內史侍郎轉門下侍郎平章事上章辭兵



馬使不允開城監牧直李啓以事私違旗頭  
李仁驅史加達捕府軍金祚祚投河死尚書  
刑部奏啓罪應律畏懼致死宜以鬪殺論准  
今制旨杖脊配有人島仁及加達以泛流三  
千里李子淵議亦與刑部同寵之等以為畏  
懼致死者謂如臨水履險因恐迫致死也今  
祚自溺與此不同當以祚為首減絞罪半加  
達為從啓以事理重論制曰以畏懼致死論  
啓恐非正條可除名收田餘依所奏進守太



尉門下侍郎同中書門下平章事尋陞門下  
侍中判尚書吏部事二十一年以中書令致  
仕卒輟朝三日謚景肅後追念其賢下詔褒  
美贈守太師中書令配享文宗廟庭

魏繼廷

魏繼廷史失其世系文宗朝登第以文章名  
累遷左補闕知制誥宣宗朝為御史中丞王  
嬖妾萬春起第壯麗繼廷奏萬春譴惑丘意  
勞役百姓大起私第請毀之不報又為樞密



承宣王以燈夕置宴酒酣命繼廷起舞辭曰  
有伶人何用臣舞王不得強乃止肅宗時歷  
吏禮二部尚書轉中書侍郎同中書門下平  
章事進門下侍郎平章事兼太子少師睿宗  
初為門下侍中上表乞退不允再乞退又不  
允命左承宣柳仁著至和第宣諭繼廷固稱  
疾上表乞退又手詔不允曰卿貪邪所忌忠  
亮不回先考尚賢早授洪鈞之任寡人受命  
以為同德之臣自春已來稱疾求免雖嘉止



足之義未符倚注之心知予至誠無或遜避  
前已曲諭夫復何言遂命內人韓暉如敦諭  
尋加守太保繼廷八省視事御史奏繼廷寢  
疾彌年不能視事數請告上待厚賜假二百  
日假久已盡乃復遷延累旬然後扶起八省  
非大臣意請罷之不許二年復三上表乞退  
詔曰卿清規重德鎮服百寮直節令名聳動  
群聽文祖懼為詞臣英考命作首相唯予冲  
人方賴春哲之輔乃稱有疾遽辭機務之煩



再下詔書朕已諭於至懷七上封章卿不移  
於確志重違勤請許遂便安宜加調攝速副  
登庸尋遣中使慰諭賜茶藥二銀合又上表  
辭祿詔曰卿久積股肱之勤偶嬰膝理之疾  
朕以為身若不安疾難速愈雖深惜去之意  
勉從告退之誠何復奏於章牘請不交於祿  
錢乞骸之後賜稟有常當體眷懷無煩固遜  
再上表辭祿又詔曰卿博學攻文詞林宗匠  
匪躬直節為世名臣因疾解官甚惜其去又



泛而辭祿非朕所以優賢敬老之意今三司  
給二分祿未幾卒謚忠烈繼廷清儉寔直嘗  
副李資義奉使如宋資義多市珍貨繼廷一  
無所求至登兩府不改素節又不徇俗好佛  
國人想望大用及為相已老病且知勢之不  
可為循默無所建明仁宗詔曰魏繼廷當受  
肅宗遺命左右先君清儉正直終始一節宜  
令配享睿宗廟廷

邵台輔

王國髦

高義和



邵台輔史失世系文宗末授戶部侍郎宣宗  
時官累叅知政事進中書侍郎平章事判刑  
兵部事奏北路邊城將士多自山南州縣充  
八故丁田在遠貲產貧乏脫有兵事並為先  
鋒請自今令入遼使臣揀壯健者為倅從因  
使偵察疆域事勢且有互市之利人必競勸  
制從之獻宗初拜門下侍郎平章事上柱國  
李資義謀亂台輔使王國髦率兵入衛令壯  
士高義和斬資義及其黨以功權判吏部事



轉特進守司徒判吏部事肅宗受禪擢拜守  
太尉門下侍中賜金銀器衣襪錦罽布帛綾  
羅鞍馬及樂府花酒宴于其第台輔當奏國  
學養士糜費不貲宗為民弊且中朝之法難  
以行於我國請罷之不報八年年七十上表  
乞退不允遣尚書兵部郎中許慶賜几杖制  
曰禮大夫七十而致事若不得謝則必賜之  
几杖蓋以畱任舊人諡諏大政也卿吏幹秀  
而飭以儒雅兵機深而策極刑名加以中和



理其身方正率其道真所謂王佐之才也文  
考用卿為腹心宣宗任卿為宰輔朕在宗邸  
熟聞卿名受禪以來惟卿是賴凡所施設必  
資訪問擢置上宰以授大柄何遽引年而告  
老乎昔太公望七十而遇文王今卿年總至  
此而再三求退朕所不喜也况卿精神氣力  
強健不衰宜在廊廟論經變理是用稽諸古  
典特示殊恩尋守太傅判戶部西京留守事  
加門下侍中致仕明年加守太師賜協謀功



臣號卒謚忠諫配享肅宗廟庭國髦宣宗時  
直門下省獻宗即位權尚書兵部事議者以  
為王室微弱權歸武將政將奈何既誅資義  
以功權判兵部事陞右僕射叅知政事判兵  
部事柱國尋判都兵馬事病不視事而威振  
朝廷肅宗初加守司徒卒子幼妻弟王字之  
服喪王吊慰贈謚景烈國髦惟事弓劍教書  
有資兼文武之語時議譏之配享肅宗廟庭  
義和金州高山縣人性沉鷖有膂力應選為



軍補隊正斬資義以功陞散員進累上將軍  
睿宗朝拜兵部尚書加守司空尚書左僕射  
判兵部事十二年上書言臣年六十九戶籍  
誤減二年且臣病不能從事請致仕從之賜  
衛社功臣號十四<sup>年</sup>卒

文正

文正長洲縣人文宗初登第累遷兵部侍郎  
左諫議大夫歷刑部尚書叅知政事進中書  
侍郎平章事東蕃作亂正為判行營兵馬事



與兵馬使崔爽廩漢兵馬副使李顗將步騎  
三萬出屯定州夜分道直趣賊巢穴遲明乃  
至鼓譟震地賊大懼遂麾兵奮擊斬三百九  
十二級擒渠帥三十人獲牛馬百餘委棄  
器械填積攻破廬落凡十餘所晡後凱還奏  
捷王喜遣左司員外郎裴緯勅曰近緣邊事  
未息宵旰軫慮今省所奏婉畫降戎掃除民  
害使朕無東顧之憂惟乃之功特賜正銀合  
一副重一百兩夷漢顗銀合各一副重各五



十兩並盛丁香尋賜正推忠贊化萬寇靜塞  
功臣號加特進檢校司徒門下侍郎平章事  
判尚書禮刑部事兼太子太傅上柱國長洲  
縣開國伯食邑一千戶食實封二百戶正奏  
曰今時雨既洽農務方殷願上體天養民罷  
興王寺土木之役及十二所監倉巡察使以  
除民弊從之進士魯阜其父娶大功親而生  
者崔爽為吏部尚書請依律禁錮不叙王曰  
選用人才當不拘常局可與諸進士並授官



秩以通朝籍正等曰家齊然後國治阜父不  
正婚禮瀆乱人倫然方今崇尚儒術用士是  
急宜降授階職從之宣宗十年以守太尉門  
下侍中致仕卒謚貞獻配宣宗廟享處

鄭文

鄭文字懿德草溪人父倍傑擢魁科官至禮

部尚書中樞使以儒術相文宗卒贈職弘文  
廣學推誠贊化功臣開府儀同三司守太尉  
門下侍中上柱國光儒侯倍傑妻崔氏賢而



無子養其族女及笄勸倍傑以為妾未幾倍  
傑死遺腹生文年甫十五六窺然若老成赴  
國子監試作君為民天賦曰物如焦悴我則  
施雨露之恩俗若頑荒我則布雷霆之怒文  
宗聞之屢加稱嘆登第拜秘書郎時宣宗為  
國原公文為其府錄事及即位擢直翰林院  
兼四門助教尋轉右拾遺臺諫駁奏文外祖  
系出慶仁部曲不宜諫官乃改授殿中內給  
事知制誥出知開城府事入為刑部員外郎



肅宗十年拜刑部尚書政堂文學兼太子賓  
客加檢校司空禮部尚書在公暴疾昇歸其  
第王遣內醫診視尋卒王震悼贈特進左僕  
射叅知政事謚貞簡官廐葬事文為人恭儉  
朴訥不事生產居室僅庇風雨莅官謹慎典  
刑曹十餘年未嘗妄出入人罪嘗扈駕西京  
請立箕子祠奉使八宋所賜金帛分與從者  
餘悉買書籍以歸宋人多之子福公福卿福  
儒



金元鼎

金元鼎德宗朝官累監察御史靖宗時除右  
司郎中東北路兵馬使金令器籌長定二州  
元興鎮城元鼎等率兵出屯要路以備之遇  
賊戰有功令器還奏請加廩賞從之文宗朝  
歷御史大夫中樞院使尚書左僕射叅知政  
事時兵部請遣兵東西兩界以備邊元鼎奏  
曰近因送迎北朝封冊使士卒已疲又赴興  
王寺役不得休息資糧殆乏乞依封冊軍例



賜物以遣乃命侍御史秦仲依所奏行之進  
內史侍郎同內史門下平章事庾仲卿工部  
尚書達之子也制降等授蔭職式目都監使  
侍中李子淵等十一人駁曰仲卿舅平章李  
龔奸兄少卿蒙女生仲卿母仲卿不宜遽朝  
列元鼎等四人議曰此乃李龔之罪非仲卿  
父子所犯且功臣黔弼之裔不宜塞仕途請  
依前制降授蔭職王從元鼎等議加守司徒  
尋陞門下侍郎同中書門下平章事上柱國



兼太子少傅嘗遥領西京奏事忤旨出爲  
京留守使未幾召還十七年進守太尉門下  
侍中卒後三司奏元鼎卒已四年猶闕賻贈  
謹按工部尚書鄭屠之喪既經大祥制責有  
司稽緩即加追贈請從前制賻贈從之賜穀  
一百三十石

孫冠

孫冠字知足安峽縣人性行清純樸古幼好  
學以文學名文宗朝擢第累遷左補闕自是



楊歷清安宣宗時為右諫議興門下侍郎金  
良鑑掌試取進士李景泌等景泌程文不合  
格時議譏其主司不明獻宗時歷知中樞院  
事尚書右僕射叅知政事判戶部事致仕睿  
宗四年卒年八十六謚章簡

崔思諒

崔思諒字益甫海州人年十八登第文宗朝  
累遷至工部侍郎宣宗時歷中樞院使叅知  
政事檢校太子太師修國史進左僕射叅知



政事因疾乞退制以致仕例給半俸有司駁  
奏人臣年七十致仕者給半祿所以養國老  
也未聞病廢而家食者王曰思諒累代元臣  
文章器識有異常倫豈拘恒例竟不從九年  
卒思諒儀表端雅沉靜寡言秉國鈞主文柄  
名重一時王聞訃悼甚賜子洙等書官它葬  
事謚康敬

金先錫

金先錫廩穀有吏才文宗時除戶部郎中獻



宗朝累授知樞密院事肅宗初拜左僕射判  
戶部事進中書侍郎平章事年全七十乃三  
上表請老許之時人謾其願懇爵位謚忠簡

任懿

元厚

濡

克忠

邕

克正

沆

任懿定安縣人少力學登第宣宗在藩邸聞  
其名奏為典籤及即位累遷右承宣肅宗初  
立內人挾宿憾屢譖之王雅知其純正無他  
讒言卒不行遷諫議大夫宋哲宗崩懿與侍  
郎白可臣奉使吊慰一行人皆黷貨利懿獨



廉謹宋人稱之賁帝所賜神醫普救方來王  
曰此方濟世要術其賁來使副僚佐宜並加  
爵賞未幾拜御史大夫歷禮兵吏部尚書左  
僕射叅知政事肅宗初進開府儀同三司上  
柱國尋判尚書刑部事後以中書侍郎平章  
事權判東北面兵馬使兼行營兵馬使右諫  
議大夫金銀副之懿等薛王御重光殿親授  
鈇鉞賜鞍馬衣服米改遣近臣餞于郊及還  
引見重光殿時崔弘正等已收八九城軍民



兵仗懿等行緩疆場之事一無措置徒煩傳  
騎時人譏之後加守太尉門下侍郎同中書  
門下平章事上柱國仍令致仕賜佐理功臣  
號十二年卒年七十一謚貞敬仁宗贈中書  
令子元厚元濬元濬平章事

元厚初名元懿登第仁宗初累遷殿中內給  
事出守陝川移開城府俱有政績王納元厚  
女為妃遂授禮賓少卿御史雜端驟擢參知  
政事改同知樞密院事妙清白壽翰以邪說



或衆元厚上書請誅之以絕禍萌不報復為  
參知政事判工部事進中書侍郎平章事西  
帝叛詔以元厚及金富弼為中軍帥尋命元  
厚留衛都城後賜同德佐理功臣號開府儀  
同三司檢校太傅尋判兵部事改門下侍郎  
平章事表讓崔溱不報未幾判吏部事銓注  
甚公人稱之曰山濤蔑以加矣加守太保判  
西京留守事懿宗即位拜門下侍中封定安  
侯令朝會上殿行禮諫官論駁遂加宣忠安



社佐理同德功臣三重大匡開府儀同三司  
守太尉上柱國定安公食邑二千戶食實封  
六百戶開府曰壽寧置僚屬十年卒年六十  
八元厚器宇宏深風采嚴重博通經史為宰  
相勤儉清白享富貴十餘年妙清妖說率執  
皆傾信元厚獨擯之不從人服其明子克忠  
克正溥濡沆克忠擢第累官至中書侍郎平  
章事風姿魁偉有器識克正以戶部尚書辭  
連鄭叔貶梁州防禦使移忠州牧使卒



溥幼穎悟善屬文元厚卒懿宗抑外戚待太  
后甚薄故年二十猶未補官明宗立授禮賓  
注簿遷閣門祗候乞免職應舉遂擢乙科第  
累遷吏部侍郎卒贈吏部尚書翰林學士姿  
儀醞藉尤愛山水之遊世目為神仙中人  
濡初名克仁明宗時登第官累叅知政事神  
宗初拜中書侍郎平章事進守太傅門下侍  
郎平章事康宗元年卒年六十四謚良淑性  
恬淡慈和不以家世勢位驕人雖臧獲賤隸



未嘗詬罵歷事五朝居官勤恪處決明允掌  
制誥十六年一時高文大冊皆出其手四闕  
文闡所舉皆當世名士若趙冲李奎報金敬  
俞承旦其尤者也晚年奉佛彌篤金書大藏  
經幾半識者譏之配享太宗廟庭子景肅景  
謙孝順景恂景肅官至同中書門下平章事  
修文殿太學士判吏部事景謙同知樞密事  
翰林學士承旨孝順樞密副使景恂判司宰  
事景謙子朗



翊登第忠烈朝累遷大司成以明習禮度改  
閣門事進密直副使同修國史官至僉議侍  
郎賢成事致仕卒翊博聞強記諳鍊故典有  
質疑者辨之如響嘗奉教撰璿源錄又撰元  
世祖事跡  
沆幼能文資朗秀可愛不以富貴驕人登第  
仕至禮部侍郎嘗奉使如金主客侍郎李陽  
名人也愛沆風誼待甚款

金漢忠



金漢忠新羅大輔閔智之後高祖庾廩從敬  
順王歸太祖為功臣漢忠少雄偉力學登第  
宣宗朝官累閣門引進使上輕車都尉出守  
安西都護府為政不苟民慕之獻宗初除刑  
部侍郎肅宗封太子以漢忠兼左庶子累授  
禮部尚書宋使來漢忠航海迎候宋使卒遇  
颶風船幾敗賴漢忠拯救得全活肅宗初拜  
尚書左僕射判秘書省事尹瓘之伐女真也  
漢忠為中軍兵馬使力戰有功又為行營兵



馬使瓘等命諸軍撤內城材瓦以葺九城徙  
南界民案之漢忠執不可曰如外城未畢而  
卒有緩急內無完城民將何保元帥雖有命  
吾不敢從後果如其言遷判工部事轉樞密  
院事以尚書左僕射致仕卒年七十八遺命  
薄葬謚元平漢忠妻文宗婢妾之女也以故  
雖全達官不得入臺省子景初景元景若

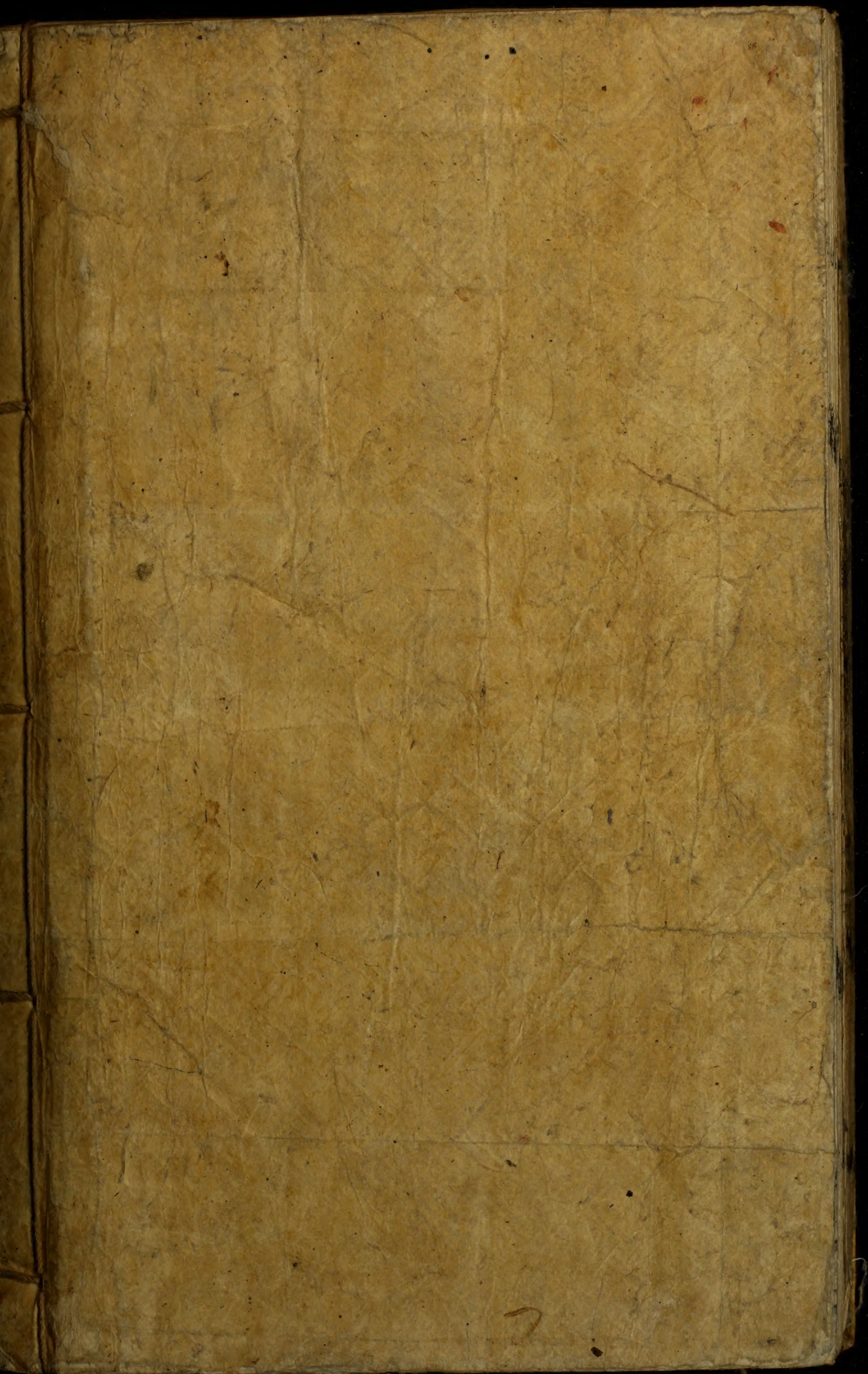


列傳卷第八











五

...

五